

地域交流行事 学生募集用紙

Local Exchange Information

1. 行事名 / Event name	日本の「昔話」の紙芝居 / Picture-story shows of Japanese folktales		
2. 開催日時 / Date and Time	9月25日(金) / Friday, September 25th 9:10~16:44		
3. 場所 / Location	玖珠町立くす若草小中学校 / Kusu Town Kusu Wakakusa School		
4. 活動内容 / Activity	☒ 交流 Cultural exchange ☐ ボランティア活動 Volunteer ☐ パフォーマンス披露 Performance 授業① / Lesson 1 11:35~12:20 ・中学部生徒 8 名(全員)と学生さんが、お互いに自己紹介します。(10 min) ・中学生が 2 グループに分かれ、日本の昔話を朗読します。(久留島武彦氏の童話と他 1 話) (Total: 30 min) ・留学生からの感想や生徒の振り返り (5 min) 授業② / Lesson 2 13:15~14:00 ・午後から小学部(13 名)も参加します。中学部が APU 学生の他己紹介。(5 min) ・APU 学生さんによる自国の昔話の紹介。1~2 話くらい (Total: 20 min) ・代表生徒からのお礼の言葉及び小学生からの質問タイム (20 min) Lesson 1 / 11:35~12:20 ・All 8 junior high school students and the APU students will introduce themselves to each other. (10 min) ・The junior high students will divide into two groups to read Japanese folktales aloud, including a fairy tale by Takehiko Kurushima and one other story. (Total: 30 min) ・We will have a feedback session for APU students to share their thoughts and junior high students to reflect on the activity. (5 min) Lesson 2 / 13:15~14:00 ・The elementary school division (13 students) will also join from the afternoon. Junior high school students introduce APU students to each other. (5 min) ・APU students share folktales from their home countries. 1 or 2 stories (Total: 20 min) ・Thank-you speech by a student representative and Q&A session for elementary students. (20 min) 【参照 URL / Reference information: https://kurushimatakehiko.com/】 学生が準備するもの / Things to be prepared by APU students: ・あなたの国の昔話。準備できれば挿絵などと一緒にお願いします。TV モニターが使用できます。 ・20 分以内であれば、2 話以上話していただいて OK です。小中学生にもわかるように平易な言葉で話していただけると助かります。 ・270円で給食を食べることができますので、事前にご連絡ください。給食を食べない場合は、昼食を持参ください。 ・A folktale from your country. Please include illustrations or pictures. A TV monitor is available for use. ・You can tell two or more stories, as long as it is within 20 minutes. It would be helpful if you could speak using simple language that elementary and junior high school students can understand. ・School lunch is available for 270 yen upon advance request. If you do not wish to order a lunch, please bring your own.		
5. 送迎 / Pick up service	☒ あり / Available →送迎場所 / Place AP ハウス I 前/ AP House I 出発時刻 / Departure time →帰着時刻 / Return time ☒ なし / Not available → 交通アクセス / Transportation information ↓ ↓ ↓ ※公共交通機関をお使いください。 Please use public transportation ○往路 ①バス(大分交通) APU 9:10 - 別府北浜 9:40 【650 円】 ②高速バス(サンライト号 長崎駅前行) 別府北浜 9:51 - 玖珠インター 10:59 【2,050 円】 ③送迎 玖珠インター 11:00 - 学校 11:10 ○Outbound Route ①Bus (Oita Kotsu) APU 9:10 - Beppu Kitahama Bus Stop 9:40 【¥650】 ②Highway Bus (Sunlight for Nagasaki Ekimae) Beppu Kitahama 9:51 - Kusu IC 10:59 【¥2,050】 ③Car Kusu IC 11:00 - School 11:10		

	○復路 ①送迎 学校 14:05 - 玖珠インター 14:15 ②高速バス(ゆふいん号 由布院駅前) 玖珠インター 14:23 - 由布院駅前バスセンター 14:59 【1,090円】 ③バス(亀の井バス 別府駅西口) 由布院駅前バスセンター 15:05 - 別府駅西口 15:57 【1,100円】 ④バス(大分交通) 別府駅前 16:10 - APU 16:44【650円】 ○Return Route ①Car School 14:05 - 14:15 Kusu IC ②Highway Bus (Yufuin for Yufuin Ekimae) Kusu iC 14:23 - 14:59 Yufuin Ekimae Bus Center 【¥1,090】 ③Bus (Kamenoi Bus) Yufuin Ekimae Bus Center 15:05 - 15:57 Beppu Eki Nishi-guchi 【¥1,100】 ④Bus (Oita Kotsu) Beppu Ekimae 16:10 - 16:44 APU 【¥650】 総額 / Total fare ¥5,540																								
6. 提供していただける条件 / Gratuity	☒ 交通費支給 / Travel expenses→支給内容 / Expense details: ☐ 謝礼 / Gratuity ¥ (一人あたり / Per person) ☒ その他 / Other: Amazon ギフトカード(交通費含む)/Amazon gift card(¥ 8,540)included Travel expenses (一人あたり / Per person) After the activity day, a representative from the prefectural board of education will send you an email to mail the gift card.																								
7. 応募資格 / Desired applicants	☒ 国際学生のみ / International students only ☐ 国内・国際問わず / For all students																								
8. 会話能力 / Language level	<table border="0"> <tr> <td>日本語力 Japanese</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☒</td><td>☒</td><td>☒</td></tr> <tr> <td></td><td>できない</td><td>片言</td><td>簡単</td><td>日常会話</td><td>流暢</td></tr> <tr> <td>English</td><td>None</td><td>Beginner</td><td>Elementary</td><td>Intermediate</td><td>Fluent</td></tr> <tr> <td>英語力</td><td>☐</td><td>☐</td><td>☒</td><td>☒</td><td>☒</td></tr> </table> 交流でAPU学生に使用してもらいたい言語 / Languages APU students should use: ☐ 日本語 / Japanese ☒ 英語 / English ☐ その他 / Other ()	日本語力 Japanese	☐	☐	☒	☒	☒		できない	片言	簡単	日常会話	流暢	English	None	Beginner	Elementary	Intermediate	Fluent	英語力	☐	☐	☒	☒	☒
日本語力 Japanese	☐	☐	☒	☒	☒																				
	できない	片言	簡単	日常会話	流暢																				
English	None	Beginner	Elementary	Intermediate	Fluent																				
英語力	☐	☐	☒	☒	☒																				
9. スケジュール / Schedule	11:15 学校着 / Arrival 11:20～11:30 打合せ / Meeting 11:35～12:20 授業① / Lesson 1 12:20～13:15 給食・昼休み / School lunch(※) ～ Breaktime 13:15～14:00 授業② / Lesson 2 14:05 学校発 / Departure																								
10. アルコール提供 / Alcohol	☐ あり / Provided ☒ なし / Not provided																								
11. 保険 / Insurance	☐ 加入済み / Enrolled ☒ 加入予定 / Plan to enroll ※活動に関わる期間中に発生した事故・器物破損等に対する賠償・弁済費用は全て主催者が負担します。 / The organizer will reimburse any costs related to an accident, property damage, and etc. incurred during the event.)																								
12. 応募方法 / How to apply	☒ 間接応募 / Apply through the Outreach and Research Office website ☐ 直接応募 / Apply directly ()																								
13. 募集人数 / Number	5 名 / Student(s)																								
14. 締切 / Deadline	2026年9月8日(火) / Tuesday, September 8 th , 2026																								
15. 主催者(団体) / Organization	大分県教育委員会 / Oita Prefectural Board of Education																								
16. 連絡先 / Contact	APU アウトリーチ・リサーチ・オフィス 地域交流担当 Local Exchange Team, APU Outreach and Research Office 電話番号 / Telephone number: 0977-78-1104 メールアドレス / E-mail address: apukoryu@apu.ac.jp																								